

رحيل «الملائكة»

آفاق المعرفة

٢٥٥

■ رحيل «الملائكة»

*
د. محمد يحيى خراط

في حزيران الماضي (٢٠٠٧ م) غيب الموت رائدة الشعر العربي الحديث الشاعرة العربية العراقية الأصل نازك الملائكة. غابت بهدوء - كما كانت تعيش حياتها دائماً.

وُلدت نازك الملائكة في بغداد سنة ١٩٢٣ في بيت علم وأدب، فألمها الشاعرة سلمى عبد الرزاق صاحبة ديوان «أنشودة المجد»، ووالدها الشاعر جعفر عبد الرزاق عمل مدرساً للغة العربية في بغداد لأكثر من ربع قرن.

* أديب وباحث وصيدلي.
العمل الفني: الفنان رشيد شمة.

العدد ٥٢٩ تشرين الأول ٢٠٠٧



و«فقه اللغة» للثعالبي و«خزانة الأدب» للبغدادي، وعشرات من الكتب مثلها..

وقد كتبت في يومياتها يوم ٢٦ شباط ١٩٤٠ ما يلي: «أشكو من فداحة المجادلات بين الكوفيين والبصريين وأقول: على أيهم أعقد؟! أعلّى سيبويه أم على الكسائي؟! ثم هنالك ابن هشام وأبو حيان والسيوطي والسهيلي وابن خروف والزجاج والأصمعي.. ثم كُتِبَتْ صفحات طويلة حول نقاط تفصيلية في معركة نحوية لم أعد الآن أطيق قراءتها، وكنت في تلك الأيام ألتهمها التهاماً. وقد قرأت من كتب النحو إذ ذاك «شذور الذهب» لابن هشام» و«حاشية الشيخ عبادة على شذور الذهب» قراءة ودراسة، كما استظهرت جانباً كبيراً من شواهد ابن عقيل مع شروحه وإعرابها اعتماداً على ابن عقيل، وقد قفّرت بي هذه الدراسة إلى مستوى عالٍ جداً في النحو حتى برزت بروزاً مرموقاً في المدرسة.

وفي حقل الأدب واللغة قرأت عمدة ابن رشيق، والمثل السائر، وأدب الكاتب، وخزانة الأدب للبغدادي. ومما أذكر أنني قرأت «البيان والتبيين» في ثمانية أيام، كدت خلالها أؤدي عيني إيذاءً شديداً، ولا أذكر الآن أي

درست نازك اللغة العربية في بغداد ثم التحقت بالجامعة واستطاعت أن تحصل على منحة دراسية لمتابعة دراستها في جامعة برنستون في الولايات المتحدة الأمريكية، فحصلت على شهادة الدكتوراة في الأدب المقارن حيث ألفتها هذه الشهادة للتدريس في جامعة بغداد وجامعة البصرة ثم جامعة الكويت، وبعدها غادرت إلى القاهرة حيث كان مستقرها الأخير.

أحبت نازك الموسيقى منذ نعومة أظفارها، فتعلمت العزف على العود واستطاعت بواسطة معرفتها العميقة بالأنغام الموسيقية أن تمتلك حساً موهباً بإيقاع الكلمة وموسيقاها.

وإذا عدنا إلى طفولتها الأولى نرى أنها قد وجدت في مكتبة أبيها الزاخرة بدواوين الشعر وأمّهات كتب الأدب ما يروي ظمأها إلى الاطلاع والمعرفة، فأقبلت تنهل من هذه المكتبة وساعدها والدها في ذلك، فلقد كتبت عن تكوينها الثقافي في بداية حياتها الأدبية تقول: «في عامي ١٩٣٩ - ١٩٤٠ اتجهتُ اتجاهًا شديداً مبالغاً فيه إلى دراسة الأدب القديم، وخاصة النحو، فأعطاني أبي كتاباً مثل «شرح شواهد ابن عقيل للجرجاوي،



جنون هو الذي دفعني
إلى هذا! إلا أنني
أرجح أنها بداية عادتي
المتأصلة في القراءة
الكثيرة وقياس الحياة
بها، فمنذ تلك الفترة
بدأت أشعر بالرعب
كلما مر بي يوم لم أقرأ
فيه ثماني ساعات.

لم تكن قراءة «البيان
والتبيين» في ثمانية أيام
أمراً هيناً، بل كانت
تلك الأيام أيام محنة
فظيعة انتهت بمرض
كان لا بد منه اضطررت

والمرفش، وغيرهم، بأسمائهم، والواقع أنني
بتّ بواسطة هذا الكتاب واسعة الاطلاع على
الشعر الجاهلي، وكانت ثقافتي تعادل ثقافة
المتخرجات من الكليات.. ومن بين ما قرأت
كتاب «الساق على الساق في ما هو الفرياق»
وكنت أستمع استمتاعاً كبيراً بلغته.

وفي الشعر قرأت ديوان البحري، وابن
زيدون، والبهاء زهير، وابن خفاجة، وابن
سهل، مفصلاً، وحفظت لهم كثيراً، كما قرأت
كتاباً حديثة كثيرة، بينها «عبقريّة الشريف

معه إلى ترك المطالعة لالتهاب عيني. ومما
قرأت «رسالة الغفران»، و«الضرائر»، و«ما
يسوغ للشاعر دون الناثر» للآلوسي، وقد
أحببته حباً كبيراً، و«شعراء النصرانية» للويس
شيخو. وقد حفظت منه مئات من الأبيات
الجاهلية وحفظت أخبار حرب البسوس
غيباً، وكان أشد ما يمتعني أن أحفظ الأبيات
التي من أجلها سمي النابغة، وأفتون التغلبي،

والتأوهات، وتسمع في أبهائه أصوات أقدام السائرين، وتخفق في ظلماته أضواء الفوانيس اليدوية.. وفي إحدى الغرف الواسعة تعالى صراخ طفلة سمراء ليس في وجهها أية علامة من علامات الجمال أو الذكاء، شهدت الوجود أول مرة هذه الساعة.

بكت الطفلة وهي تمس أرض الوجود أول مرة، وبقيت تبكي بكاء صارخاً طويلاً بلغ سمع أبيها الذي كان ينتظر نبأ قدومها بلهفة في غرفة مجاورة.. ودخلت فتاة يبدو عليها التعب وقالت وهي تلتقط أنفاسها «فتاة.. طفلة.. لا تبتئس على كل حال.. المهم صحة والدتها..»

وخرجت ناقلة الخبر، وساد الغرفة سكون عميق انقطع بعد لحظات وتعالى صوت دقات ساعة بعيدة، طالما دوت فسمعتها المدينة كلها.. دقات ساعة «القشلة» في بغداد. وأصغى الشاب الجالس في الغرفة وأحصى الدقات ثم همس في نفسه: الساعة الثانية عشرة تماماً.. .. منتصف الليل..! والآن تبتدئ الحياة فصلاً جديداً وعماماً جديداً.. الآن يولد عام ١٣٤٢ الهجري وبمولده ولدت هذه الطفلة.. ابنتي الأولى.. وفي صباح اليوم التالي كتب في مفكرته:

الرضي» لزكي مبارك، و«تاريخ حياة معدة» لتوفيق الحكيم، و«مع أبي العلاء في سجنه» لطفه حسين، و«أميرة الأندلس» و«عنتر» لشوقي.. و«بلوغ الأرب» للآلوسي.. ومن الدواوين الحديثة بعض الدواوين العراقية، وديوان «الملاح التائه» لعلي محمود طه..

وعن ولادتها في الثامن والعشرين من آب عام ١٩٢٣ كتبت تقول:

«بغداد في منتصف ليلة من ليالي ١٩٢٣.. وتحت الليل تمتد المدينة المظلمة العتيقة مغرقة في وسن عميق، لا يقطعه إلا صوت الحرس المتعبين وهم يسيرون ببطء وضجر في أزقة المدينة المتلوية الضيقة، التي تكاد تكون مظلمة لولا أضواء الفوانيس القليلة التي كانت مبعثرة في الطرق على غير نظام. وكانت الليلة حارة خانقة، فلاذ الأهلون منها بالنوم، وأووا إلى سطوح البيوت لائذين بالنسيان والتشاغل، وقد زاد الظلام عمقاً ورهبة أن القمر كان في المحاق فقد كانت الليلة آخر ساعات شهر ذي الحجة من السنة الهجرية.

ولكن بيتاً واحداً من بيوت محلة العاقولية ببغداد كان مستيقظاً، تتعالى فيه الهمسات

«يوم الأربعاء ٣٠ من ذي الحجة ١٣٤١
قبيل منتصف الليل بخمس دقائق ولدت
ابنتي نازك».

.....

لقد كان لهبوط بطلة هذه القصة الحياة
هزة فرح عميق في نفس الوالدين وأسرتيهما
وكان السرور شاملاً عاماً، فوزعت الحلوى
وعقر خروف وزع لحمه على الفقراء، وتعال
الزغاريد والأغاني، وكتب الأب قصيدة يحيي
بها طفلته ويورخ مولدها بهذا الشطر: «نازك
جاءت في زمان السرور».

وكانت قصة اختيار هذا الاسم التركي
لتسمية الطفلة أنها ولدت عقب الثورة التي
قادت بها الثائرة السورية «نازك العابد» على
السلطات الفرنسية. وكانت الصحف إذ ذاك
تطفح بأنبائها، فرأى جد الطفلة أن تسمى
نازك إكراما للثائرة وتيمناً بها وقال: «ستكون
ابنتنا نازك مشهورة كنازك العابد إن شاء
الله».

قالت نازك الملائكة الشعر منذ طفولتها
المبكرة وأجادت فيه وكان لها سبق الريادة
في حركة التجديد وقد ثار جدل طويل حول
من كان الأول في نظم القصيدة التي تعتبر

العدد ٥٢٩ تشرين الأول ٢٠٠٧

الأولى في تلك الحركة التجديدية، فالبعض
ينسب التجديد للشاعر الشاب بدر شاكر
السياب، والبعض الآخر يقول إن نازك
كانت الأولى ولكن الذي يهمنا أن نذكره هنا
أن شاعرتنا كانت مجددة وأنها كانت رائدة
في حركة تجديد الشعر العربي وإنقاذه من
القواعد والقيود التي جمعها الخليل بن
أحمد والتي تحاول أن تجعل الشعر يراوح في
مكانه ولا يتحرك منذ مئتي سنة قبل مجيء
الإسلام، وبالإضافة إلى الشعر فقد كتبت
نازك النقد ووضعت الكتب في هذا المجال
الحيوي الجميل، وقد حلت أسباب الحداثة
ودافعت عن وجهة نظرها في التجديد في
كتابها المشهور (قضايا الشعر المعاصر).

بدأت نازك حياتها الشعرية بقصيدة
طويلة أسمتها (الموت والإنسان) وكان ديوانها
الأول (عاشقة الليل) وقد أصدرته عام ١٩٤٧
وضم قصائد كتبت وفق الشكل الكلاسيكي
القديم، لكنها من حيث البنية الفنية والمناخات
الشعرية والصور والإحساسات جديدة تماماً،
وفي عام ١٩٤٩ أصدرت الديوان الثاني
بعنوان (شظايا ورماد) تضمن قصائد جديدة
على الشكل الجديد والذي أطلق عليه اسم

في كل المقاييس..... مختلفة..... إيقاعها غريب عن الأذن العربية التي اعتادت ومنذ ألفي عام على أوزان الخليل، وسرعان ما انتشر خبر القصيدة الجديدة «كوليرا نازك الملائكة» بين الشباب المثقف واستطاعت أن تؤثر على الذائقة الشعرية وتنتج آلاف من القصائد الشعرية ذات الأثواب الجديدة والأشكال الزاهية لنستمع إلى نازك وهي تشدو برائعتها:

سكن الليل

اصغ إلى وقع صدى الأنات

في عمق الظلمة، تحت الصمت، على

الأموات

صرخات تعلو، تضطرب

حزن يتدفق، يلتهب

يتعثر فيه صدى الآهات

استمرت نازك في كتاباتها الشعرية حتى مطلع السبعينيات، فلم تواصل الرحلة، وانقطعت عن الكتابة الشعرية، وبدأت تكتب في قضايا سياسية ونقدية واتهمت أنها تراجع عن آرائها السابقة في ضرورة الحداثة ووجوب التطوير، ولنجاول أن نسال: لماذا حاولت نازك النكوص عن آرائها ولم العدد ٥٢٩ تشرين الأول ٢٠٠٧

الشعر الحر وهو بالحقيقة شعر لا يخلو من الوزن والقافية وإنما بشكل آخر يختلف عن الطريقة القديمة، وفي عام ١٩٥٧ أصدرت (قرار الموجة)، و(شجرة القمر) في عام ١٩٦٨، ودراسة نقدية بعنوان (قضايا الشعر المعاصر) في ١٩٦٢، ولها أيضاً من الدراسات (الأدب والغزو الفكري) ١٩٦٥، و(الصومعة والشوكة الحمراء) ١٩٦٥، وسيكولوجية الشعر ١٩٩٣ ومحاضرات في شعر علي محمود طه ١٩٦٥. كما أصدرت ديوان شعر بعنوان (مأساة الحياة وأغنية للإنسان) وهو ملحمة شعرية سنة ١٩٧٠، ودراسة بعنوان (التجزئة في المجتمع العربي) ١٩٧٤، وديواناً بعنوان (يغير البحر ألوانه) ١٩٧٧، وديواناً آخر بعنوان (للصلاة والثورة) ١٩٧٨. وتبقى قصيدتها (الكوليرا) المؤرخة عام ١٩٤٧ إحدى القصائد التي اكتسبت شهرة كبيرة، وقصة تلك القصيدة أنه حدث في صيف عام ١٩٤٧ أن حصد وباء الكوليرا الآلاف من أبناء الشعب المصري الشقيق، وكانت كارثة فظيعة ردت عليها شاعرتنا نازك بقصيدة رائعة لها عنوان المرض نفسه، قصيدة ليست كالقصائد التي كانت سائدة ذلك الوقت، كانت جديدة

مضيئة في تاريخنا الشعري والنقدي وإنها أضافت الشيء الكثير إلى الحركتين مما لا يمكن نكرانه لأي منصف، وهي موهبة شعرية كبيرة وثقافية عربية وريادة لا يمكن نكرانها في مجالات الإبداع والنقد. فلقد كتبت نازك النكد وأثارت في نقدها قضايا كثيرة تستحق الحديث والحوار والتوقف عندها، كقضية الشاعر واللغة والقافية في الشعر الحديث. اهتمت نازك بالسيرة الذاتية ولها مختارات «من سيرة حياتي وثقافتي» (تقصد سيرتها الشخصية)، فلقد أحبت طفولتها كثيرا وتمنت مرارا لو تمكنت من العودة إلى تلك الفترة الذهبية الجميلة فكتبت تقول:

لم يزل مجلسي على تلي
الرملي يصغي إلى أناشيد أمي
لم أزل طفلة سوى أنني قد
زدت جهلاً بكنه عمري ونفسي
ليتني لم أزل كما كنت قلباً
ليس فيه إلا السنا والنقاء
كل يوم أبني حياتي أحلاماً
وأنسى إذا أتاني المساء
أيه تل الرماد ماذا ترى
أبقيت لي من مدرسة الأحلام

تستمر في ثورتها على الأساليب الشعرية القديمة في الوقت الذي استمر فيه الشعراء الرجال واستطاعوا أن يواصلوا عطاءهم الشعري... لقد حاول العديد من الباحثين ومن عشاق الشعر أن يجيبوا عن السؤال المذكور، بعضهم قال إن نازك لم ترتد ولم تتراجع عن أفكارها وإنما وجدت بعض مدعي الشعر ممن لم يمتلكوا الموهبة يحاول الانفلات من القيود الشعرية التي لولاها لم يكن الكلام شعراً، وأنه لا يجوز برأيها أن يأتي الشعر خالياً من العنصرين الأساسيين -الموهبة والقيود الشعرية- واللذين لا يحلو الشعر بدونهما، إذ يكون حينئذ خالياً من الإيقاع. والبعض الآخر قال إن نازك لم تعد تجد من المواضيع ما تعبر عنها فسكتت وأنها شاعرة حقاً لكنها لا تمتلك من الشاعرية والإبداع ما امتلكه السيّاب والبياتي، وحتى فدوى طوقان التي لم تسجن نفسها في سجن الذاتية الفردية وإنما عبّرت عن قضايا شعبها الفلسطيني ولم تتوقع في شرنقتها كما فعلت نازك، وأرى أن الرأي الثاني متجنّ على الشاعرة، ومهما قيل من آراء متناقضة في حق الشاعرة الكبيرة، فإنها تبقى بحق نقطة

وهم نوم عميق محزن
لا يظنوا أنهم قد سحـقـوه
فهو ما زال جمالاً ونقاء
سوف تمضي في التسابيح سنوه
وهم في الشرف فجراً ومساء
وفي قصيدة أخرى تقول:

جسدي في الألم خاطري في القيود
بين همس العدم وصراخ الوجود
وسكوني حياة وظلامي بريق
النجاة النجاة من شعوري العميق
في دمي إعصار عاصف بالجمود
وشظايا نار تتحدى الركود
وفي القاهرة -حيث كانت تقيم- وعن عمر
يناهز الخمسة والثمانين عاماً توقف قلب
نازك عن الخفقان لقد رحلت ولم ترحل
إذ تركت للمكتبة العربية قصائد ومقالات
ودراسات هامة جددت بها روحها وأغنت
كيانها . كما تركت بصمة مميزة باعتبارها
رائدة من رواد الشعر العربي الحديث.

تلك هي نازك الملائكة الطفلة البريئة
والروح المتمردة.

انظر الآن هل ترى في حياتي
لمحة غير نشوة الأوهام؟
آه يا تلُّ ها أنا مثلما كنت
فأرجع فردوسي المفقودا
أي كفاثيمة سلبت رملك هذا جماله المعبودا
كنت عرشي بالأمس يا تلي
الرملي والآن لم تعد غير تل
كان شدو الطيور رجع أناشيدي
وكان النعيم يتبع ظلي
ومن أشعارها:

أي معنى لطموحي ورجائي
شهد الموت بضعفي البشري
مثلي العليا وحلمي وسمائي
كلها أوهام قلب شاعري
هكذا قالوا فما معنى بقائي
رحمة الأقدار بالقلب الشقي
لا أريد العيش في وادي العبيد
بين أموات وان لم يدفنوا
جثث ترسف في أسر القيود
وتماثيل احتوتها الأعين
أبداً أسمعهم عذب ناشيدي

